

NOVA

Bluetooth Speaker



User Manual

prove

EN ENGLISH	01
ES ESPAÑOL	05
DE DEUTSCH	09
FR FRANÇAIS	13
CH 中文	17
AR العربية	20
PL POLSKI	23
UA УКРАЇНСЬКА	27
RU РУССКИЙ	31

Thank you for choosing Proove! Please read the user manual carefully before using the product.

PRODUCT PARAMETER

Material: ABS+silicone+fabric

Bluetooth version: 5.3

Speaker power: 5Wx2

Maximum power: 10W

Frequency range: 20Hz-20kHz

Connection distance: up to 20m

Audio mode: BT, TF, AUX, TWS

Audio range: ± 85 dB

Port: Type-C

Battery capacity: 2000mAh

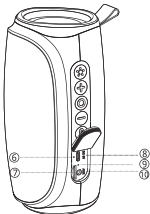
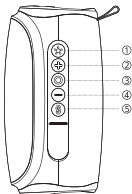
Charging time: ~2 h

Operating time: up to 70% volume ~10 h

Protection type: IPX5

Product size: 185x75x85mm

Weight: 538g



PACKAGE

- Portable speaker x1
- Type-C charging cable x1
- User manual x1
- Stickers x1

PRODUCT DETAILS

1. Backlight button
2. Volume Up/Next Track
3. Switch on/off/play/pause
4. Volume down/Previous track
5. Connect/disconnect Bluetooth/TWS
6. Reset button
7. MicroSD connector
8. Type-C connector
9. Charging indicator (LED)
10. AUX connector

POWER ON

- Press and hold the power button to switch on;
- Short press to switch between Bluetooth, MicroSD and AUX modes.

BLUETOOTH

- Select the name of your device in the Bluetooth settings;
- Press the pairing button to connect/disconnect the device;
- The volume can be changed on the connected device.

AUX INPUT

- Connect any audio source using an AUX cable;
- The volume level is changed using the Beat Box buttons;
- Volume settings are not synchronised with the connected device.

MICRO-SD

- Insert a MicroSD memory card into the audio playback slot;
- Tracks are played in the order they are stored.

OPERATING THE BLUETOOTH/MICRO-SD BUTTONS

- Play/Pause to start/stop playback;
- +/- to adjust the volume level;
- Press and hold + to skip to the next track;
- Press and hold - to go back to the previous track.

LIGHTING MODE

- Press the backlight button to change modes;
- Press and hold the backlight button for 2 seconds to switch the backlight on/off.

TWS MODE

Use when the speakers are disconnected.

- Press and hold the pairing button on the speaker and you will hear that the audio pairing mode is enabled;
- Connect the portable speaker to your device;
- Disconnect the device from your device - use when the connection is on;
- Press and hold the Play/Pause button and you will hear a sound to indicate that the devices are disconnected.

EQUALISER SWITCH

Double press the pairing button to switch the equaliser.

CHARGING

- The device has a built-in non-removable battery;
- Use the original Type-C cable for charging;
- The charging voltage is 5V/1A. Do not use more powerful chargers;
- Use only original and certified chargers

WARNING

- Monitor the charging process and do not overcharge the device. Doing so may damage the battery and reduce its capacity;
- Do not drop, disassemble or modify the device;
- Do not insert foreign objects into the device - this may cause damage;
- Do not repair the device yourself, contact a service centre in case of failure, do not wipe the device with alcohol or ammonia-based liquids;
- Do not replace the built-in battery, it cannot be replaced by the user;
- Keep away from fire and heating surfaces and objects;
- Use original chargers; Do not use in high humidity or corrosive environments.

Failure to comply with the operating instructions may result in loss of product performance and invalidate the warranty.

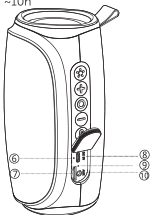
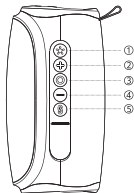
Gracias por elegir Proove! Lea atentamente el manual de usuario antes de utilizar el producto.

PARÁMETROS DEL PRODUCTO

Material: ABS+silicona+tejido
 Versión Bluetooth: 5.3
 Potencia del altavoz: 5Wx2
 Potencia máxima: 10W
 Rango de frecuencia: 20Hz-20kHz
 Distancia de conexión: hasta 20m
 Modo de audio: BT, TF, AUX, TWS
 Rango de audio: ± 85 dB
 Puerto: Tipo-C
 Capacidad de la batería: 2000mAh
 Tiempo de carga: ~2h
 Tiempo de funcionamiento: hasta 70% de volumen ~10h
 Tipo de protección: IPX5
 Tamaño del producto: 185x75x85mm
 Peso: 538g

PAQUETE

- Altavoz portátil x1
- Cable de carga tipo C x1
- Manual de usuario x1
- Pegatinas x1



DETALLES DEL PRODUCTO

1. Botón de retroiluminación
2. Subir volumen/Pista siguiente
3. Encender/apagar/reproducir/pausa
4. Bajar volumen/Pista anterior
5. Conectar/desconectar Bluetooth/TWS
6. Botón de reinicio
7. Conector MicroSD
8. Conector Type-C
9. Indicador de carga (LED)
10. Conector AUX

ENCENDIDO

- Mantén pulsado el botón de encendido para encenderlo;
- Pulsa brevemente para cambiar entre los modos Bluetooth, MicroSD y AUX.

BLUETOOTH

- Selecciona el nombre de tu dispositivo en los ajustes de Bluetooth;
- Pulsa el botón de emparejamiento para conectar/desconectar el dispositivo;
- El volumen se puede cambiar en el dispositivo conectado.

ENTRADA AUX

- Conecta cualquier fuente de audio mediante un cable AUX;
- El nivel de volumen se modifica con los botones de la Beat Box;
- Los ajustes de volumen no se sincronizan con el dispositivo conectado.

MICRO-SD

- Inserte una tarjeta de memoria MicroSD en la ranura de reproducción de audio;
- Las pistas se reproducen en el orden en que están almacenadas.

FUNCIONAMIENTO DE LOS BOTONES BLUETOOTH/MICRO-SD

- Reproducir/Pausa para iniciar/detener la reproducción;
- +/- para ajustar el nivel de volumen;
- Mantén pulsado + para saltar a la pista siguiente;
- Mantén pulsado - para volver a la pista anterior.

MODOS DE RETROILUMINACIÓN

- Pulsa el botón de retroiluminación para cambiar de modo;
- Mantén pulsado el botón de retroiluminación durante 2 segundos para encender o apagar la retroiluminación.

MODO TWS

Se utiliza cuando los altavoces están desconectados.

- Mantén pulsado el botón de emparejamiento del altavoz y oirás que se activa el modo de emparejamiento de audio;
- Conecta el altavoz portátil a tu dispositivo;
- Desconéctalo de tu dispositivo; utilízalo cuando la conexión esté activada;
- Mantén pulsado el botón Reproducir/Pausa y oirás un sonido que indica que los dispositivos están desconectados.

CONMUTADOR DEL ECUALIZADOR

Pulsa dos veces el botón de emparejamiento para cambiar el ecualizador.

CARGANDO

- El dispositivo tiene una batería integrada no extraíble;
- Utilice el cable Type-C original para cargarlo;
- El voltaje de carga es de 5V/1A. No utilice cargadores más potentes;
- Utilice sólo cargadores originales y certificados

ADVERTENCIA

- Supervise el proceso de carga y no sobrecargue el dispositivo. Hacerlo puede dañar la batería y reducir su capacidad;
- No deje caer, desmonte ni modifique el dispositivo;
- No introduzca objetos extraños en el dispositivo, podría dañarlo;
- No repare el dispositivo usted mismo, póngase en contacto con un centro de servicio en caso de avería; no limpie el dispositivo con líquidos a base de alcohol o amoníaco;
- No sustituya la batería incorporada, no puede ser sustituida por el usuario;
- Manténgalo alejado del fuego y de superficies y objetos calientes;
- Utilice cargadores originales; No lo utilice en entornos con mucha humedad o corrosivos.

El incumplimiento de las instrucciones de uso puede provocar la pérdida de rendimiento del producto e invalidar la garantía.

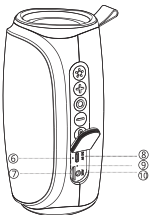
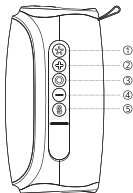
Vielen Dank, dass Sie sich für Proove entschieden haben! Bitte lesen Sie das Benutzerhandbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

PRODUKTPARAMETER

Material: ABS+Silikon+Gewebe
 Bluetooth Version: 5.3
 Lautsprecherleistung: 5Wx2
 Maximale Leistung: 10W
 Frequenzbereich: 20Hz-20kHz
 Verbindungsentfernung: bis zu 20m
 Audio-Modus: BT, TF, AUX, TWS
 Audio-Bereich: ± 85 dB
 Anschluss: Type-C
 Batteriekapazität: 2000mAh
 Aufladezeit: ~2h
 Betriebszeit: bis zu 70% Lautstärke ~10h
 Schutzart: IPX5
 Produktgröße: 185x75x85mm
 Gewicht: 538g

LIEFERUMFANG

- Tragbarer Lautsprecher x1
- Type-C-Ladekabel (1)
- Benutzerhandbuch x1
- Aufkleber x1



PRODUKTDDETAILS

1. Taste für Hintergrundbeleuchtung
2. Lauter/Nächster Titel
3. Einschalten/Ausschalten/Wiedergabe/Pause
4. Lautstärke verringern/Vorheriger Titel
5. Bluetooth/TWS verbinden/trennen
6. Reset-Taste
7. MicroSD-Anschluss
8. Type-C-Anschluss
9. Ladeanzeige (LED)
10. AUX-Anschluss

ENCENDIDO

- Drücken und halten Sie die Einschalttaste, um das Gerät einzuschalten;
- Kurz drücken, um zwischen Bluetooth-, MicroSD- und AUX-Modus zu wechseln.

BLUETOOTH

- Wählen Sie den Namen Ihres Geräts in den Bluetooth-Einstellungen aus;
- Drücken Sie die Kopplungstaste, um das Gerät zu koppeln/entkoppeln;
- Die Lautstärke kann am angeschlossenen Gerät geändert werden.

AUX-EINGANG

- Schließen Sie eine beliebige Audioquelle über ein AUX-Kabel an;
- Die Lautstärke wird mit den Tasten der Beat Box geändert;
- Die Lautstärkeeinstellungen werden nicht mit dem angeschlossenen Gerät synchronisiert.

MICRO-SD

- Stecken Sie eine MicroSD-Speicherkarte in den Audiowiedergabeschacht;
- Die Tracks werden in der Reihenfolge abgespielt, in der sie gespeichert sind.

BEDIENUNG DER BLUETOOTH/MICRO-SD-TASTEN

- Wiedergabe/Pause zum Starten/Stoppen der Wiedergabe;
- +/- zum Einstellen der Lautstärke;
- Halten Sie + gedrückt, um zum nächsten Titel zu springen;
- Halten Sie die Taste - gedrückt, um zum vorherigen Titel zurückzukehren.

MODI DER HINTERGRUNDBELEUCHTUNG

- Drücken Sie die Taste für die Hintergrundbeleuchtung, um den Modus zu ändern;
- Halten Sie die Taste für die Hintergrundbeleuchtung 2 Sekunden lang gedrückt, um die Hintergrundbeleuchtung ein-/auszuschalten.

TWS-MODUS

Wird verwendet, wenn die Lautsprecher nicht angeschlossen sind.

- Halten Sie die Kopplungstaste am Lautsprecher gedrückt, und Sie hören, dass der Audio-Kopplungsmodus aktiviert ist;
- Verbinden Sie den tragbaren Lautsprecher mit Ihrem Gerät;
- Trennen Sie das Gerät von Ihrem Gerät - verwenden Sie den Modus, wenn die Verbindung hergestellt ist;
- Halten Sie die Taste Wiedergabe/Pause gedrückt, und Sie hören einen Ton, der anzeigt, dass die Verbindung zwischen den Geräten getrennt wurde.

EQUALIZER-SCHALTER

Drücken Sie zweimal auf die Paarungstaste, um den Equalizer umzuschalten.

AUFLADEN

- Das Gerät verfügt über einen integrierten, nicht herausnehmbaren Akku;
- Verwenden Sie zum Aufladen das originale Type-C-Kabel;
- Die Ladespannung beträgt 5V/1A. Verwenden Sie keine stärkeren Ladegeräte;
- Verwenden Sie nur originale und zertifizierte Ladegeräte.

WARNUNG

- Überwachen Sie den Ladevorgang und überladen Sie das Gerät nicht. Andernfalls kann der Akku beschädigt und seine Kapazität verringert werden;
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen, nehmen Sie es nicht auseinander und verändern Sie es nicht;
- Stecken Sie keine Fremdkörper in das Gerät - dies kann zu Schäden führen;
- Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, sondern wenden Sie sich im Falle eines Defekts an ein Kundendienstzentrum; wischen Sie das Gerät nicht mit Alkohol oder ammoniakhaltigen Flüssigkeiten ab;
- Tauschen Sie die eingebaute Batterie nicht aus, sie kann nicht vom Benutzer ausgetauscht werden;
- Halten Sie das Gerät von Feuer und heißen Oberflächen und Gegenständen fern;
- Verwenden Sie Original-Ladegeräte; Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit oder korrosiven Stoffen.

Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zum Verlust der Produktleistung und zum Erlöschen der Garantie führen.

Merci d'avoir choisi Proove ! Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.

PARAMÈTRES DU PRODUIT

Matériau: ABS+silicone+tissu

Version Bluetooth: 5.3

Puissance du haut-parleur: 5Wx2

Puissance maximale: 10W

Gamme de fréquences: 20Hz-20kHz

Distance de connexion: jusqu'à 20m

Mode audio: BT, TF, AUX, TWS

Gamme audio: ± 85 dB

Port: Type-C

Capacité de la batterie: 2000mAh

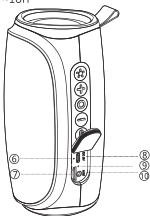
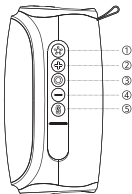
Temps de charge: ~2h

Durée de fonctionnement: jusqu'à 70% du volume ~10h

Type de protection: IPX5

Taille du produit: 185x75x85mm

Poids: 538g



CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Haut-parleur portable x1
- Câble de charge de type C x1
- Manuel de l'utilisateur x1
- Autocollants x1

DÉTAILS DU PRODUIT

1. Bouton de rétroéclairage
2. Augmentation du volume/Piste suivante
3. Marche/arrêt/lecture/pause
4. Baisser le volume/Piste précédente
5. Connecter/déconnecter Bluetooth/TWS
6. Bouton de réinitialisation
7. Connecteur microSD
8. Connecteur Type-C
9. Indicateur de charge (LED)
10. Connecteur AUX

MISE SOUS TENSION

- Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pour allumer l'appareil;
- Appuyez brièvement pour basculer entre les modes Bluetooth, MicroSD et AUX.

BLUETOOTH

- Sélectionnez le nom de votre appareil dans les paramètres Bluetooth;
- Appuyez sur le bouton d'appairage pour connecter/déconnecter l'appareil;
- Le volume peut être modifié sur l'appareil connecté.

ENTRÉE AUX

- Connectez n'importe quelle source audio à l'aide d'un câble AUX;
- Le niveau de volume est modifié à l'aide des boutons de la Beat Box;
- Les réglages du volume ne sont pas synchronisés avec l'appareil connecté.

MICRO-SD

- Insérez une carte mémoire microSD dans la fente de lecture audio;
- Les pistes sont lues dans l'ordre où elles sont stockées.

UTILISATION DES TOUCHES BLUETOOTH/MICRO-SD

- Play/Pause pour démarrer/arrêter la lecture;
- +/- pour régler le niveau de volume;
- Maintenez la touche + enfoncée pour passer à la piste suivante;
- Maintenir la touche - enfoncée pour revenir à la piste précédente.

MODES DE RÉTROÉCLAIRAGE

- Appuyez sur la touche de rétroéclairage pour changer de mode;
- Appuyez sur la touche de rétroéclairage et maintenez-la enfoncée pendant 2 secondes pour activer/désactiver le rétroéclairage.

MODE TWS

À utiliser lorsque les enceintes sont déconnectées.

- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'appairage sur le haut-parleur et vous entendrez que le mode d'appairage audio est activé;
- Connectez l'enceinte portable à votre appareil;
- Déconnectez l'appareil de votre appareil - à utiliser lorsque la connexion est activée;
- Appuyez sur le bouton Lecture/Pause et maintenez-le enfoncé; vous entendrez un son indiquant que les appareils sont déconnectés.

COMMUTATEUR D'ÉGALISEUR

Appuyez deux fois sur le bouton d'appairage pour changer d'égaliseur.

CHARGEMENT

- L'appareil est doté d'une batterie inamovible intégrée;
- Utilisez le câble Type-C d'origine pour le chargement;
- La tension de charge est de 5V/1A. N'utilisez pas de chargeurs plus puissants;
- N'utilisez que des chargeurs originaux et certifiés

AVERTISSEMENT

- Surveillez le processus de charge et ne surchargez pas l'appareil. Cela pourrait endommager la batterie et réduire sa capacité;
- Ne faites pas tomber l'appareil, ne le démontez pas et ne le modifiez pas;
- N'insérez pas d'objets étrangers dans l'appareil - cela pourrait l'endommager;
- Ne réparez pas l'appareil vous-même, contactez un centre de service en cas de défaillance, ne nettoyez pas l'appareil avec de l'alcool ou des liquides à base d'ammoniaque;
- Ne pas remplacer la batterie intégrée, elle ne peut pas être remplacée par l'utilisateur;
- Tenir à l'écart du feu et des surfaces et objets chauffants;
- Utiliser des chargeurs d'origine; ne pas utiliser dans des environnements très humides ou corrosifs.

Le non-respect des instructions d'utilisation peut entraîner une perte de performance du produit et invalider la garantie.

感谢您选择 Proove! 在使用产品之前, 请仔细阅读用户手册。

产品参数

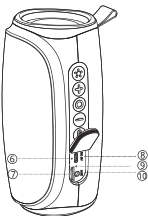
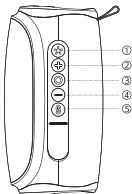
材質: ABS+矽膠+布料
 藍牙版本: 5.3
 揚聲器功率: 5Wx2
 最大功率: 10W
 頻率範圍: 20Hz-20kHz
 連線距離: 最遠 20公尺
 音訊模式: BT、TF、AUX、TWS
 音訊範圍: ±85dB
 連接埠: Type-C
 電池容量: 2000mAh
 充電時間: ~2 小時
 操作時間: 最多 70% 音量 ~10 小時
 保護類型: IPX5
 產品尺寸: 185x75x85公釐
 重量: 538克

包装内容

- 便携式扬声器 x1
- Type-C 充电线 x1
- 用户手册 x1
- 贴纸 x1

产品详情

1. 背光按钮
2. 音量增大/下一首曲目
3. 开关/播放/暂停
4. 音量减小/上一首曲目



5. 连接/断开蓝牙/TWS
6. 重置按钮
7. MicroSD 接口
8. Type-C 接口
9. 充电指示灯 (LED)
10. AUX 接口

开机

- 长按电源按钮开机;
- 短按可在蓝牙、MicroSD 和 AUX 模式之间切换。

蓝牙

- 在蓝牙设置中选择设备名称;
- 按配对按钮连接/断开设备;
- 可在连接的设备上更改音量。

AUX 输入

- 使用 AUX 电缆连接任何音源;
- 使用 Beat Box 按钮改变音量;
- 音量设置与所连接的设备不同步。

Micro-SD

- 将 MicroSD 存储卡插入音频播放插槽;
- 曲目按存储顺序播放。

操作蓝牙/Micro-SD 按钮

- 播放/暂停用于开始/停止播放;
- +/- 调整音量大小;
- 按住 + 跳到下一曲目;
- 长按 - 可返回上一曲目。

背光模式

- 按下背光按钮可更改模式；
- 按住背光按钮 2 秒钟可打开/关闭背光。

TWS 模式

扬声器断开时使用。

- 按住扬声器上的配对按钮，您将听到音频配对模式已启用；
- 将便携式扬声器连接到设备；
- 断开设备与设备的连接 - 在连接开启时使用；
- 按住播放/暂停按钮，您将听到设备断开连接的提示音。

均衡器开关

双击配对按钮可切换均衡器。

充电

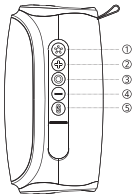
- 设备内置不可拆卸电池；
- 使用原装 Type-C 数据线充电；
- 充电电压为 5V/1A。请勿使用功率更大的充电器；
- 只能使用原装认证充电器。

警告

- 监控充电过程，切勿过度充电。否则可能会损坏电池并降低其容量；
 - 请勿跌落、拆卸或改装设备；
 - 请勿将异物插入设备 - 否则可能造成损坏；
 - 请勿自行修理设备，出现故障时请联系服务中心；请勿用酒精或含氨的液体擦拭设；
 - 请勿更换内置电池，用户不能自行更换电池；
 - 远离火源、发热表面和物体；
 - 使用原装充电器；请勿在高湿度或腐蚀性环境中使用。
- 不遵守操作说明可能会导致产品性能下降和保修失效。

شكراً لاختيارك IProove! يُرجى قراءة دليل المستخدم بعناية قبل استخدام المنتج.

معلومات المنتج



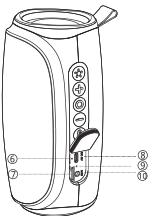
المادة: ABS+سيليكون+نسيج
إصدار البلوتوث: 5.3
قوة مكبر الصوت: 5Wx2
الطاقة القصوى: 10W
نطاق التردد: 20Hz-20kHz
مسافة التوصيل: حتى 20م
وضع الصوت: BT، TF، TF، AUX، TWS
نطاق الصوت: 85dB±
المنفذ: Type-C

سعة البطارية: 2000mAh
وقت الشحن: ~2ساعة
وقت التشغيل: حتى 70% من مستوى الصوت ~10ساعات
نوع الحماية: IPX5
حجم المنتج: 85×75×185مم
الوزن: 538جم

محتويات العبوة

- مكبر صوت محمول 1x
- كابل شحن Type-C 1x
- دليل المستخدم 1x
- ملصقات 1x

تفاصيل المنتج



1. زر الإضاءة الخلفية
2. رفع الصوت/المسار التالي
3. تشغيل/إيقاف التشغيل/تشغيل/إيقاف مؤقت
4. خفض مستوى الصوت/المسار السابق

5. توصيل/فصل البلوتوث/التشغيل/المسار السابق
6. زر إعادة الضبط
7. موصل MicroSD
8. موصل من Type-C
9. مؤشر الشحن (LED)
10. موصل AUX

تشغيل الطاقة

- اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة للتشغيل;
- اضغط لفترة قصيرة للتبديل بين أوضاع Bluetooth و MicroSD و AUX.

البلوتوث

- حدد اسم جهازك في إعدادات البلوتوث;
- اضغط على زر الاقتران لتوصيل/فصل الجهاز;
- يمكن تغيير مستوى الصوت على الجهاز المتصل.

إدخال AUX

- قم بتوصيل أي مصدر صوت باستخدام كابل AUX;
- يتم تغيير مستوى الصوت باستخدام أزرار Beat Box;
- لا تتم مزامنة إعدادات مستوى الصوت مع الجهاز المتصل.

Micro-SD

- أدخل بطاقة ذاكرة MicroSD في فتحة تشغيل الصوت;
- يتم تشغيل المسارات بالترتيب الذي تم تخزينها به.

تشغيل أزرار Bluetooth/Micro-SD

- تشغيل/إيقاف مؤقت لبدء/إيقاف التشغيل;
- +/- لضبط مستوى الصوت;
- اضغط مع الاستمرار على + للتخطي إلى المسار التالي;
- اضغط مع الاستمرار على - للعودة إلى المسار السابق.

أوضاع الإضاءة الخلفية

- اضغط على زر الإضاءة الخلفية لتغيير الأوضاع؛
- اضغط مع الاستمرار على زر الإضاءة الخلفية لمدة ثانيتين لتشغيل/إيقاف تشغيل الإضاءة الخلفية.

وضع TWS

يُستخدم عند فصل السماعات.

- اضغط مع الاستمرار على زر الإقران في مكبر الصوت وستسمع أنه تم تمكين وضع إقران الصوت؛
- قم بتوصيل السماعة المحمولة بجهازك؛
- افصل الجهاز عن جهازك - استخدمه عندما يكون الاتصال قيد التشغيل؛
- اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت، وستسمع صوتاً للإشارة إلى فصل الجهازين.

مفتاح المعادل

ضغط مرتين على زر الإقران لتبديل المعادل.

تحميل

- يحتوي الجهاز على بطارية مدمجة غير قابلة للإزالة؛
- استخدم كابل Type-C الأصلي للشحن؛
- جهد الشحن 5 فولت/1 أمبير. لا تستخدم شواحن أكثر قوة؛
- استخدم فقط الشواحن الأصلية والمعتمدة

تحذير

- راقب عملية الشحن ولا تفرط في شحن الجهاز. قد يؤدي القيام بذلك إلى تلف البطارية وتقليل سعتها.
 - لا تقم بإسقاط الجهاز أو تفكيكه أو تعديله؛
 - لا تدخل أجساماً غريبة في الجهاز - فقد يتسبب ذلك في تلف الجهاز؛
 - لا تقم بإصلاح الجهاز بنفسك، اتصل بمركز خدمة في حالة حدوث عطل، لا تسمح للجهاز بالكحول أو السوائل التي تحتوي على الأمونيا؛
 - لا تستبدل البطارية المدمجة، فلا يمكن للمستخدم استبدالها؛
 - يُحفظ بعيداً عن النار والأسطح والأشياء الساخنة؛
 - استخدم أجهزة الشحن الأصلية؛ لا تستخدم في البيئات ذات الرطوبة العالية أو البيئات المسببة للتآكل.
- قد يؤدي عدم الالتزام بتعليمات التشغيل إلى فقدان أداء المنتج وإبطال الضمان.

Dziękujemy za wybranie Proove! Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi.

PARAMETRY PRODUKTU

Materiał: ABS+silikon+ściereczka

Wersja Bluetooth: 5.3

Moc głośnika: 5Wx2

Maksymalna moc: 10W

Zakres częstotliwości: 20Hz-20kHz

Odległość połączenia: do 20 m

Tryb audio: BT, TF, AUX, TWS

Zakres audio: ± 85 dB

Port: Type-C

Pojemność baterii: 2000mAh

Czas ładowania: ~2 godziny

Czas pracy: do 70% głośności ~10 h

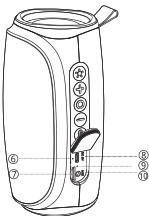
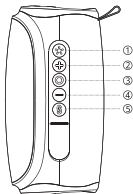
Rodzaj ochrony: IPX5

Rozmiar produktu: 185x75x85 mm

Waga: 538g

PAKIET

- Głośnik przenośny x1
- Kabel do ładowania Type-C x1
- Instrukcja obsługi x1
- Naklejki x1



SZCZEGÓŁY PRODUKTU

1. Przycisk podświetlenia
2. Zwiększanie głośności/Następny utwór
3. Włączanie/wyłączanie/odtwarzanie/pauza
4. Zmniejszanie głośności/Poprzedni utwór
5. Łączenie/rozłączanie Bluetooth/TWS
6. Przycisk resetowania
7. Złącze microSD
8. Złącze typu C
9. Wskaźnik ładowania (LED)
10. Złącze AUX

WŁĄCZANIE ZASILANIA

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie;
- Krótkie naciśnięcie przetacza między trybami Bluetooth, MicroSD i AUX.

BLUETOOTH

- Wybierz nazwę urządzenia w ustawieniach Bluetooth;
- Naciśnij przycisk parowania, aby połączyć/rozłączyć urządzenie;
- Głośność można zmienić na podłączonym urządzeniu.

WEJŚCIE AUX

- Podłącz dowolne źródło dźwięku za pomocą kabla AUX;
- Poziom głośności można zmienić za pomocą przycisków Beat Box;
- Ustawienia głośności nie są synchronizowane z podłączonym urządzeniem.

MICRO-SD

- Włóż kartę pamięci MicroSD do gniazda odtwarzania audio;
- Utwory są odtwarzane w kolejności, w jakiej zostały zapisane.

STEROWANIE PRZYCISKAMI BLUETOOTH/MICRO-SD

- Odtwarzanie/Pauza, aby rozpocząć/zatrzymać odtwarzanie;
- +/- do regulacji poziomu głośności;
- Naciśnij i przytrzymaj +, aby przejść do następnego utworu;
- Naciśnij i przytrzymaj -, aby wrócić do poprzedniego utworu.

TRYBY PODŚWIETLENIA

- Naciśnij przycisk podświetlenia, aby zmienić tryb;
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk podświetlenia przez 2 sekundy, aby włączyć/wyłączyć podświetlenie.

TRYB TWS

Używany, gdy głośniki są odłączone.

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk parowania na głośniku, a usłyszysz, że tryb parowania audio jest włączony;
- Podłącz głośnik przenośny do urządzenia;
- Odłącz urządzenie od urządzenia - używaj, gdy połączenie jest włączone;
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk odtwarzania/pauzy, a usłyszysz dźwięk informujący o rozłączeniu urządzeń.

PRZEŁĄCZNIK KOREKTORA

Naciśnij dwukrotnie przycisk parowania, aby przełączyć korektor dźwięku.

ŁADOWANIE

- Urządzenie ma wbudowaną niewymienną baterię;
- Do ładowania należy używać oryginalnego kabla typu C;
- Napięcie ładowania wynosi 5V/1A. Nie używaj ładowarek o większej mocy;
- Należy używać wyłącznie oryginalnych i certyfikowanych ładowarek

OSTRZEŻENIE

- Należy monitorować proces ładowania i nie przeladowywać urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie baterii i zmniejszenie jej pojemności.
- Nie upuszczać, nie demontować ani nie modyfikować urządzenia;
- Nie wkładać obcych przedmiotów do urządzenia - może to spowodować jego uszkodzenie;
- Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, w przypadku awarii skontaktuj się z centrum serwisowym, nie przecieraj urządzenia alkoholem ani płynami na bazie amoniaku;
- Nie wymieniać wbudowanej baterii, nie może być ona wymieniana przez użytkownika;
- Trzymać z dala od ognia, nagrzewających się powierzchni i przedmiotów;
- Używać oryginalnych ładowarek; Nie używać w środowiskach o wysokiej wilgotności lub korozyjnych.

Nieprzestrzeganie instrukcji obsługi może spowodować utratę wydajności produktu i unieważnienie gwarancji.

Дякуємо, що обрали Proove! Будь ласка, уважно прочитайте посібник користувача перед використанням продукту.

ПАРАМЕТРИ ПРОДУКТУ

Матеріал: ABS+силікон+тканина

Версія Bluetooth: 5.3

Потужність динаміка: 5Wx2

Максимальна потужність: 10W

Діапазон частот: 20Гц-20кГц

Відстань з'єднання: до 20м

Аудіо режим: BT, TF, AUX, TWS

Аудіо діапазон: ±85дБ

Порт: Type-C

Ємність акумулятора: 2000mAh

Час заряджання: ~2 год

Час роботи: до 70% гучності ~10 год

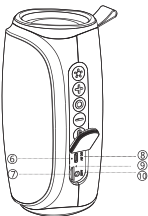
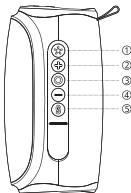
Тип захисту: IPX5

Розмір продукту: 185x75x85мм

Вага: 538г

КОМПЛЕКТАЦІЯ

- Портативна акустика x1
- Кабель для зарядки Type-C x1
- Інструкція x1
- Наліпки x1



ДЕТАЛІ ПРОДУКТУ

1. Кнопка підсвічування
2. Збільшення гучності/Наступний трек
3. Увімкнення/Вимкнення/Відтворення/Пауза
4. Зменшення гучності/Попередній трек
5. Підключення/відключення Bluetooth/TWS
6. Кнопка скидання
7. Роз'єм MicroSD
8. Роз'єм Type-C
9. Індикатор зарядки (світлодіод)
10. Роз'єм AUX

ЖИВЛЕННЯ

- Натисніть і утримуйте кнопку живлення, щоб увімкнути;
- Коротке натискання переключає режими роботи - Bluetooth, MicroSD та AUX.

BLUETOOTH

- Виберіть назву девайса у налаштуваннях Bluetooth;
- Натисніть кнопку з'єднання для підключення/відключення пристрою;
- Гучність можна змінювати на підключеному пристрої.

AUX-ВХІД

- Підключіть будь-яке джерело звуку за допомогою кабелю AUX;
- Рівень гучності змінюється за допомогою кнопок Beat Box;
- Налаштування гучності не синхронізуються з підключеним пристроєм.

MICRO-SD

- Вставте карту пам'яті MicroSD у слот для відтворення аудіофайлів;
- Треки відтворюються в порядку їх збереження.

КЕРУВАННЯ КНОПКАМИ BLUETOOTH/MICRO-SD

- Відтворення/Пауза - початок/зупинка відтворення;
- +/- для регулювання рівня гучності;
- Натисніть і утримуйте +, щоб перейти до наступного треку;
- Натисніть і утримуйте -, щоб повернутися до попереднього треку.

РЕЖИМИ ПІДСВІЧУВАННЯ

- Натисніть кнопку підсвічування, щоб змінити режими;
- Натисніть і утримуйте кнопку підсвічування протягом 2 секунд, щоб увімкнути/вимкнути підсвічування.

РЕЖИМ TWS

Використовуйте, коли колонки від'єднані.

- Натисніть і утримуйте кнопку з'єднання на динаміку, і ви почуєте, що режим звукового з'єднання увімкнено;
- Підключіть портативну акустику до вашого пристрою;
- Від'єднайте девайс від вашого пристрою – використовуйте, коли з'єднання увімкнено;
- Натисніть і утримуйте кнопку Play/Pause, і ви почуєте звук, який сигналізує, що пристрої від'єднано.

ПЕРЕМИКАЧ ЕКВАЛАЙЗЕРА

Двічі натисніть кнопку з'єднання, щоб переключити еквалайзер.

ЗАРЯДЖАННЯ

- Пристрій має вбудований незнімний акумулятор;
- Для заряджання використовуйте оригінальний кабель Type-C;
- Напруга заряджання становить 5V/1A. Не використовуйте більш потужні зарядні пристрої;
- Використовуйте лише оригінальні та сертифіковані зарядні пристрої

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- Контролюйте процес заряджання і не допускайте перезаряджання пристрою. Це може призвести до пошкодження акумулятора та зменшення його ємності;
- Не кидайте, не розбирайте і не модифікуйте пристрій;
- Не вставляйте в пристрій сторонні предмети - це може призвести до пошкодження;
- Не ремонтуйте пристрій самостійно, зверніться до сервісного центру в разі виходу з ладу, не протирайте пристрій спиртом або рідинами на основі аміаку;
- Не замінюйте вбудовану батарею, вона не підлягає заміні користувачем;
- Тримайте подалі від вогню та нагрівальних поверхонь і предметів;
- Використовуйте оригінальні зарядні пристрої; Не використовуйте в умовах підвищеної вологості або агресивного середовища.

Порушення правил експлуатації може призвести до втрати працездатності продукту і втрати гарантії.

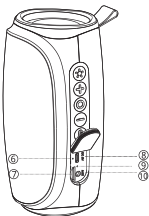
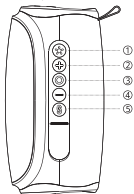
Спасибо, что выбрали Proove! Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием продукта.

ПАРАМЕТРЫ ПРОДУКТА

Материал: ABS+силикон+ткань
 Версия Bluetooth: 5.3
 Мощность динамика: 5Wx2
 Максимальная мощность: 10W
 Диапазон частот: 20Гц-20кГц
 Расстояние соединения: до 20м
 Аудио режим: BT, TF, AUX, TWS
 Аудио диапазон: ±85дБ
 Порт: Type-C
 Емкость аккумулятора: 2000мАч
 Время зарядки: ~2 ч
 Время работы: до 70% громкости ~10 ч
 Тип защиты: IPX5
 Размер продукта: 185x75x85мм
 Вес: 538г

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Портативная акустика x1
- Кабель для зарядки Type-C x1
- Инструкция x1
- Наклейки x1



ДЕТАЛИ ПРОДУКТА

1. Кнопка подсветки
2. Увеличение громкости/Следующий трек
3. Включение/Выключение/ Воспроизведение/Пауза
4. Уменьшение громкости/Предыдущий трек
5. Подключение/отключение Bluetooth/TWS
6. Кнопка сброса
7. Разъем MicroSD
8. Разъем Type-C
9. Индикатор зарядки (светодиод)
10. Разъем AUX

ПИТАНИЕ

- Нажмите и удерживайте кнопку питания, чтобы включить;
- Короткое нажатие переключает режимы работы – Bluetooth, MicroSD и AUX.

BLUETOOTH

- Выберите название девайса в настройках Bluetooth;
- Нажмите кнопку соединения для подключения/отключения устройства;
- Громкость можно изменять на подключенном устройстве.

AUX-ВХОДЫ

- Подключите любой источник звука с помощью кабеля AUX;
- Уровень громкости изменяется с помощью кнопок Beat Box;
- Настройки громкости не синхронизируются с подключенным устройством.

MICRO-SD

- Вставьте карту памяти MicroSD в слот для воспроизведения аудиофайлов;
- Треки воспроизводятся в порядке их сохранения.

УПРАВЛЕНИЕ КНОПКАМИ BLUETOOTH/MICRO-SD

- Воспроизведение/Пауза - начало/остановка воспроизведения;
- +/- для регулировки уровня громкости;
- Нажмите и удерживайте +, чтобы перейти к следующему треку;
- Нажмите и удерживайте -, чтобы вернуться к предыдущему треку.

РЕЖИМЫ ПОДСВЕТКИ

- Нажмите кнопку подсветки, чтобы изменить режимы подсветки;
- Нажмите и удерживайте кнопку подсветки в течение 2 секунд, чтобы включить/выключить подсветку

РЕЖИМ TWS

Используйте, когда колонки отсоединены.

- Нажмите и удерживайте кнопку соединения на динамике, и вы услышите, что режим звукового соединения включен;
- Подключите портативную акустику к вашему устройству;
- Отсоедините девайс от вашего устройства - используйте, когда соединение включено;
- Нажмите и удерживайте кнопку Play/Pause, и вы услышите звук, сигнализирующий, что устройства отсоединены.

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ЭКВАЛАЙЗЕРА

Дважды нажмите кнопку соединения, чтобы переключить эквалайзер.

ЗАРЯДКА

- Устройство имеет встроенный несъемный аккумулятор;
- Для зарядки используйте оригинальный кабель Type-C;
- Напряжение зарядки составляет 5V/1A Не используйте более мощные зарядные устройства;
- Используйте только оригинальные и сертифицированные зарядные устройства.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ

- Контролируйте процесс зарядки и не допускайте перезарядки устройства
Это может привести к повреждению аккумулятора и уменьшению его емкости
- Не бросайте, не разбирайте и не модифицируйте устройство;
- Не вставляйте в устройство посторонние предметы - это может привести к повреждению;
- Не ремонтируйте устройство самостоятельно, обратитесь в сервисный центр в случае выхода из строя, не протирайте устройство спиртом или жидкостями на основе аммиака;
- Не заменяйте встроенную батарею, она не подлежит замене пользователем
- Держите подальше от огня и нагревательных поверхностей и предметов
- Используйте оригинальные зарядные устройства; Не используйте в условиях повышенной влажности или агрессивной среды

Нарушение правил эксплуатации может привести к потере работоспособности продукта и потере гарантии

WARNING



Please follow the above safety instructions otherwise it will cause fire, electric shock, damage or other damage.



Shenzhen Anyway Technology Co., Ltd.

6005# SEG Plaza, Huaqiang North, Futian District, Shenzhen, China

Designed by Proove. Made in China

PROD
UCT
WITH
LOVE



Join Proove on
social media!